# \* Vestax PDX-a1

取扱説明書

# ベスタクス株式会社

☞154 東京都世田谷区上馬2-37-1 電話 03-3412-7011 ファックス03-3412-7013 Printed in JAPAN

### ごあいさつ

この度は、VESTAX PDX-a1をお買上げ戴きまして誠にありがとうございます。ご使用の前に、本取扱説明書をよくお読み頂きますようお願い致します。

### 特 長

- DJ用ターンテーブルのベストセラー機、PDT-5000の基本性能をそのままに、ビギナーにもお求めやすくアレンジしたハイ・コストパフォーマンス機です。
- ハイトルク ダイレクトドライブ モーターの採用により、起動トルクは1.6kg・cm 重量級ターンテーブルがわずか 0.5秒(33½ rpm時)で立ち上がり、頭出しがタイミングよく行えます。
- トーンアームとターンテーブルドライブモーターをフローティングさせた同一プレート上にマウントすることにより、振動を吸収しハウリングを極力防止しました。大音量での演奏中にもトラブルを最小限に押さえます。
- 連続可変ピッチコントロール方式を採用、極めて正確な回転精度を保ったまま±10%の範囲でピッチを連続的に変化させることができます。又、ピッチフェーダーはクリックを持たないために全域にわたり微妙な調整も可能です。
- ピッチフェーダーはデタッチャブルフェーダーシステム方式 によりメンテナンスを容易にしました。
- クォーツロックには、ON/OFF切替えスイッチを採用し、ピッチを変化させていても、瞬時に定速回転に切替えられます。
- 針先を照明するライトは、取外し可能なデタッチャブル ミニライトを採用しました (オプション)。
- スタート/ストップを外部(フットスイッチ等)でコントロール するためのリモートコントロール端子を装備しています。
- 電子ブレーキ機構を採用していますので、ワンタッチで素早く ブレーキがかかります。
- スクラッチプレイが可能なスリップマットを付属しました。

### 安全上のご注意

- ●本機は交流(AC)電源100V専用ですので、直流電源 や他の異なる電圧の交流電源に直接つないで使用する ことはできません。
- ●電源プラグをコンセントから抜くときは必ずプラグを持って抜いて下さい。無理にコードを引っ張ったりして抜くとコードを傷めてしまいます。
- ●水等に濡れた手でプラグを持ってコンセントに抜き 差ししないで下さい。感電することがあり、大変危険 です。
- ●ビニール等の被膜が切れたりこすれたりして電線が露出している電源コードをそのまま使用すると、感電や火災の原因となります。また、本機内部に水等の液体や可燃物およびピン等の金属類を入れないようにご注意下さい。感電や故障の原因となります。
- ●本機外装のカバーを取り外して内部に手を触れないで下さい。この結果生じた損傷、感電や火災等について、弊社はその責任を負いません。

### 設置上のご注意

常温(5~35℃)、通風が良い、頑丈で電源電圧の変動が少ない場所に設置して下さい。アルコールやシンナー等の溶液で塗装面をふかないで下さい。塗装がはげることがあります。

### アフターサービス

- 1. 本機には保証書を添付してあります。所定事項を 記入してお渡しいたしますので、記載内容をご確認 のうえ、大切に保管して下さい。
- 2. 保証期間中は、保証書の記載内容により、弊社サービス機関が修理いたします。
- 3. 保証期間経過後、または保証書を提示されない場合の修理などについてご不明の場合は、お買上げの販売店、または弊社サービスにご相談下さい。保証期間経過後、修理によって機能が維持できる場合は、お客様のご要望により有料修理いたします。

## 取扱い上のご注意

公司的编一位 一个人的现在分词

1. 針先やレコードに付着したほこりやごみは、よく取り除いてください。

針先にほこりやごみがついたまま演奏しますと、針先がレコード音溝に正確に接触せず、音質が悪化するだけでなく、レコード盤や針先の損耗が早まります。

トーンアームからシェルごと取はずし、柔らかい穂先のはけか毛筆などで根元から針先に向かって、ていねいに取り除いてください。

また、レコード盤も良質のレコードクリーナでよくふいてください。

2. シェル端子は時々ふいてください。

シェルをトーンアームからはずしておきますと、シェル端子にほこりやごみがつき、接触不良を起こし、雑音が発生したり、ハムが大きくなったり、また、音が出なくなる場合がありますので、柔らかい布などで、シェル端子をふいてから、トーンアームに取りつけてください。

3. シェルを着脱する場合、アンプのボリュームを"0"にするか、アンプの 電源を"OFF"にしてから行ってください。

ボリュームをあげた状態でシェルの着脱を行いますと、不愉快な音がするだけでなく、スピーカをいためる場合があります。また、シェルを着脱する場合は、針先保護のため、針カバーをしてください。

4. ハウリングとハムについて

ハウリングは、スピーカーからの音や振動がプレーヤーに伝わり、それを再びカートリッジが拾い上げることによって生ずるものです。ボリュームを上げて、ウオーンというハウリングが発生するときは、スピーカーと本体との位置関係をチェックし、音や振動が本機に伝わらないように対策してください。

ハムノイズは、他の電源製品から出る電磁波によるものです。本機周辺の電器製品では特にアンプとの位置関係をチェックしてください。また、ハムやノイズはアースを正しくとらないと発生します。アース線をアンプ、ミキサーのGND端子にしっかり接続してあるかどうかチェックしてください。

5. 転宅などで、遠くへ運ばれるとき。

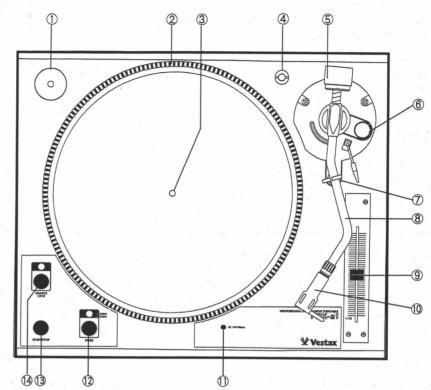
購入時の包装材で、開梱のときと逆の方法で包装してください。包装材がないときでも、次のことは必ず行ってください。

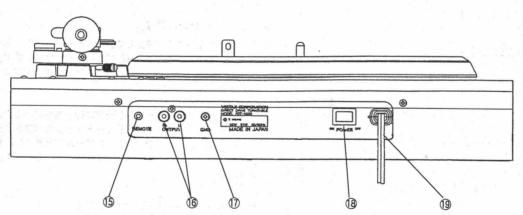
- ●ターンテーブルシートとターンテーブルを抜き取って、傷のつかないように包装します。
- ●アームをアームレストに戻し、更にテープで結んで動かないようにしてください。
- ●バランスウェイトやシェル/カートリッジは、アームから取りはずし、傷のつかないように包装してください。
- ●本体は、毛布や、柔らかい紙で、傷のつかないように包装してください。

## 各部の名称

### フロント部

- ① EPレコード用アダプタ
- ② ターンテーブル
- ③ センタースピンドル
- ④ カートリッジスタンド
- ⑤ バランスウェート
- ⑥ アンチスケーティング調整ツマミ
- ⑥ アンチスケーティ⑦ アームレスト
- ⑧ トーンアーム
- 9 ピッチコントロールフェーダー
- ⑩ ヘッドシェル
- ① デタッチャブルミニライト端子
- 12 スピード切替えボタン
- ③ スタート/ストップボタン
- 1 クオーツロックボタン





### リアパネル部

- 19 リモートコントロール端子
- 16 アウトプット (出力) 端子
- ① GND (アース)端子
- 18 パワースイッチ
- 19 電源コード

### お使いになる前に

本機は一部の部品を取り外して包装しております。部品が揃っ ているか確認してください。

7. EPアダプタ

8. RCAケーブル

9. GNDケーブル

- 1. 本 体
- 2. ターンテーブル
- 3. スリップマット
- 4. シェルウエイト
- 5. シェル
- 6. バランスウェイト

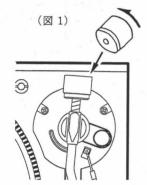
### 組立て方

組み立て調整がすべて完了するまでは、電源プラグをコンセン トに差し込まないで下さい。

### ターンテーブルの取りつけ

- 1. ターンテーブルをセンタースピンドルにはめます。
- 2. スリップマットをのせます。

ご注意: ターンテーブルを取りつける場合、本体に当てないよ うにご注意下さい。



### バランスウェートの取付け

1. バランスウェートをトーンアー ム後方から入れ(図1)正面から 見て左回り図1の矢印の方向に 廻します。

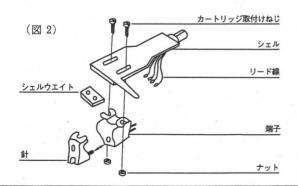
### カートリッジの取付け

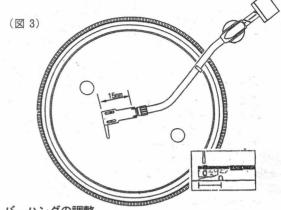
- 1. 図2を参考に、ご使用のカートリッジ説明書に従って取付け て下さい。又、カートリッジをヘッドシェルの先端と平行に 取付けます。
- 2. カートリッジのリード線のL, R極性は以下のようになって

赤のリード線……R+ 青のリード線……R -

白のリード線……L+ 緑のリード線……L -

ご注意:軽いカートリッジ(4g~5g)を取付ける場合は、付属 のシェルウェイトをご使用ください。





オーバーハングの調整

- 1. カートリッジを取付けましたら、次にオーバーハングの調整 をします。このオーバーハングが正しく調整されていないと 再生音に歪みをきたしたり、針とびを起こす原因となります。 本機の標準オーバーハング値は 15 mmとなっています。定規 等を使ってオーバーハングの調整をして下さい。(図3)
- 2. カーリッジの取付けビスをドライバーでゆるめます。
- 3. トーンアームをセンタースピンドル上に移動させて下さい。
- 4. 針先とセンタースピンドルの間隔が 15mm になるようにカー トリッジを前後に動かします。

(ご注意) カートリッジを前後に動かす際、針先が指やター ンテーブルに触れて破損することのないよう、慎重に行って

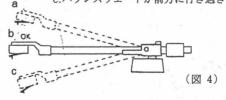
5. オーバーハングが正しく調整できましたら、トーンアームを アームレストに戻し、カートリッジの取付けビスを締めて固 定します。

### 水平(ゼロ)バランス調整

- 1. 針先にふれないように注意して、針カバーをはずし、トーン アームをアームレストから離してフリーの状態にします。
- 2. バランスウェートを廻しながらトーンアームが水平になるよ うに調整します。

### 調整例 (図4)

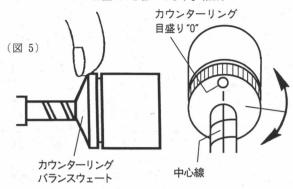
a.バランスウェートが後方に行き過ぎています。 b.バランスウェートとカートリッジのバランスが とれた状態です。トーンアームが水平になります。 c.バランスウェートが前方に行き過ぎています。



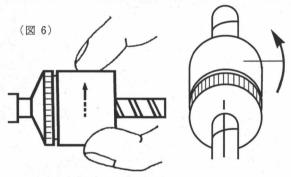
3. 水平バランスを調整した後トーンアームをアームレストに戻

(ご注意) 水平バランス調整するとき、カートリッジの針先 がターンテーブルや本体に触れないようにして下さい。

4. 水平バランス調整後バランスウェートを動かないように指で 支え、カウンターリングだけを廻し、アーム軸の中心線にカ ウンターリングの目盛"0"を合わせます。(図5)

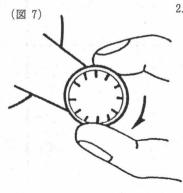


- (ご注意) バランスウェートが動いてしまった場合は、もう一度水平バランス調整からやり直して下さい。
- 5. バランスウェートを図6の矢印方向に廻してカートリッジ指 定の針圧に合わせます。バランスウェートを廻しますとカウ ンターリングも一緒に動きますから、カウンターリングを直 読みしながら適正な針圧に調整します。(図6)

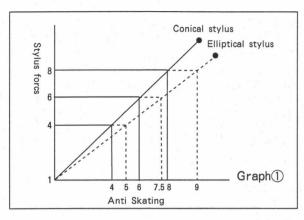


### アンチスケーティングの調整

1. アンチスケーティンクのツマミを、針圧と同じ値にします。 (図7)(ご注意) 針の形状により値が変わることがあります ので、Graph①を参考にして調整して下さい。



2. 正しい針圧調整、アン チスケーティング調整 は、歪みのない再生音 を得るため、また、針 やレコードを長持ちさ せるうえでも欠かせな い重要なポイントです。



### ピッチコントロールによる回転数の微調整

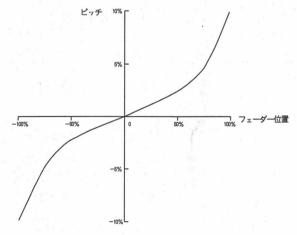
- 1. パワースイッチをONにして電源を入れます。
- 2. クオーツロックランプが点灯している時は、規定の回転数が (3314か45rpm)が得られます。
- 3. ピッチを変えたい時にはクオーツロックボタンを押し、ランプが消えるのを確認してからピッチコントロールフェーダーを動かして下さい。
- 4. ピッチコントロールは約±10%可変できます。

### クオーツロックについて

- ① クオーツロックインジケーターが点灯している時は、規定の回転(33½rpm, 45rpm)が得られます。
- ② ①の状態から、 クオーツロックボタンを押すと、クオーツロックインジケー ターが消えて、クオーツロックが解除され、ピッチコント ロールが可能な状態になります。
- ③ ②の状態から 規定の回転数(33½rpm, 45rpm)に戻したい時は、クオーツ ロックボタンを押すと、クオーツロックインジケーターが

ロックボタンを押すと、クオーツロックインジケーターが 点灯し、ピッチコントロールフェーダーがどんな位置にあっ ても瞬時に規定の回転数(33½rpm, 45rpm)に戻ります。

### ピッチとピッチコントロールフェーダーの位置関係



### プレーヤーの設置

- 1. 外部振動を受けない、しっかりした水平な場所に設置してください。
- 2. スピーカシステムからできるだけ離して設置してください。
- 3. 直射日光、ほこり、湿気などの多い場所や、暖房器具の近く は避けてください。
- 4. 通風の良い場所を選んでください。
- 5. ラジオ(FM/AM) を極端に近づけますと、ラジオに雑音が 入る場合がありますので、できるだけ本機より離してくださ い。

### 接続のしかた

1. PHONO端子の接続

PHONO端子側 白色(L)

赤色(R)

→PHONO |

L R ミキサー側 の入力端子へ の入力端子へ

黒色 (アース線) →

GND

GND の端子へ でである。アース線を

(ご注意)アース線の接続は必ず行って下さい。アース線を接続しませんと電源ハム(プーンという音)が出ます。

2. 電源プラグの接続

電源プラグをコンセントに接続します。

(ご注意)本機は交流(AC)電圧100Vでご使用いただくようになっています。200Vの電圧や直流(DC)電源には絶対接続しないでください。

3. リモートコントロールについて

本機には演奏のスタート/ストップをサイクリックに行うリモートコントロール機能を装備しています。リモートコントロール端子にフットスイッチ等を接続してご使用下さい。

3.5Φミニプラグ

### 演奏のしかた

- 1. レコード盤をターンテーブルシートにのせます。
- 2. リアパネルのパワースイッチを押し電源をONにします。
- 3. 針カバーをはずします。
- 4. スタート/ストップボタンを押します。ターンテーブルは回転 します。
- 5. トーンアームをレコード盤上に移動し、静かに下降させて下さい。演奏が始まります。
- 6. 演奏が終わりましたら、トーンアームをアームレストに戻します。また、針先保護のため針カバーをつけておいてください。
- 7. スタート/ストップボタンを押します。ターンテーブルは電子 ブレーキによりなめらかに停止します。その後、パワースイッ チを押して電源をOFFにしてください。

(ご注意)スタート/ストップボタンを押さずにパワースイッチをOFFにした場合、電子ブレーキは働きません。

8. EP レコードの演奏

EPレコード用アダプタをセンタースピンドルにはめます。

9. デタッチャブル ミニライト (オプション) について 本機には演奏中に針先を照らす、取外し可能なデタッチャブル ミニライトがオプションとして用意されています。特に必要の ない場合には、取り外してご使用になれます。

### SPECIFICATION TURNTABLE MOTOR. DIRECT DRIVE QUARTZ STARTING UP TIME 0.5sec (33½rpm) 70° STARTING TORQUE 1.6kg · cm BRAKING SYSTEM ELECTRONIC BRAKE RAMBLE (S/N RATIO) 78dB (IEC 98A WTD) SPEED 33½ rpm, 45rpm ±10% (DETOUCHABLE 100mm FADER) PITCH WOW & FLUTTER 0.03% W.R.M.S. ARM STATIC BALANCE SYSTEM TYPE EFFECTIVE LENGTH 230mm ±1mm 22° OFFSET ANGLE OVER HANG 15<sub>mm</sub> $+2^{\circ}$ 32' $\sim +0^{\circ}$ 32' TRACKING ERROR ADJUSTMENT RANGE 0~7.0 g ANTI SKATING STYLUS PRESSURE ADJUSTMENT RANGE 0~7.0 g LIGHT (OPTIONAL) DETOUCHABLE MINI LIGHT DC12volt 100mA QUARTZ LOCK SPEED LOCK MOMENTARY START (MINI JACK) REMOTE DIMENSION $(W)450mm \times (H)150mm \times (D)370mm$ 9.5kg WEIGHT POWER. AC 100V

